

NAATI CCL Tamil Practice Dialogues

10 full English–Tamil தமிழ் dialogues written to the CCL specification · two speakers · segments of 35 words or fewer · different topic areas

Free from **naaticcl.com**. Each dialogue has a page with native-speed audio; record your own interpreting and get line-by-line AI marking — your first full dialogue is marked free: naaticcl.com/practice. More Tamil dialogues with transcripts: naaticcl.com/dialogues/tamil

- Cover the other language, read one segment aloud (or play the audio), then interpret it without looking.
- Check what you left out or changed: names, numbers, time limits and conditions are what cost marks.
- Keep to the test rhythm: start within five seconds, one repeat per dialogue.

1. Acute Infective Conjunctivitis Consultation · Health

A Tamil-speaking man visits a GP clinic with acute infective conjunctivitis. You will interpret for both parties.

1	GP	Since when has your eye been red, and is there any discharge, pain, or blurred vision when you blink?
2	Patient	நேற்று காலையிலிருந்து என் வலது கண் சிவப்பாகி, மஞ்சள் நிற திரவம் வருது டாக்டர். கண் அரிப்பும், காலையில் இமைகள் ஒட்டிக்கொள்வதும் இருக்கு.
3	GP	I can see thick yellow discharge and redness in your right eye. Have you been wearing contact lenses or sharing towels recently?
4	Patient	இல்லை டாக்டர், நான் காண்டாக்ட் லென்ஸ் போடமாட்டேன், துண்டும் யாருடனும் பகிரமாட்டேன். இது சீரியஸ் ஆ? மறு கண்ணுக்கும் அல்லது வீட்டில் உள்ளவர்களுக்கும் பரவுமா?
5	GP	This looks like bacterial conjunctivitis, which is contagious through touching your eyes then touching surfaces or other people. I'll prescribe chloramphenicol drops available at Chemist Warehouse.
6	Patient	சரி டாக்டர், நாளைக்கு எனக்கு ஆபிஸ்ல ரொம்ப முக்கியமான மீட்டிங் இருக்கு. நான் நாளைக்கு வேலைக்கு போகலாமா?
7	GP	No, you shouldn't go to work tomorrow, even for an important meeting. It's still contagious for at least 24 hours after starting the drops.
8	Patient	சரி டாக்டர், இந்த சொட்டுமருந்தை இரண்டு கண்ணுக்கும் போடனுமா, இல்லை பாதிக்கப்பட்ட வலது கண்ணுக்கு மட்டும் போடனுமா?
9	GP	Apply the drops only to your right eye for now, unless your left eye also turns red. Always wash your hands before and after each application.
10	Patient	புரியுது டாக்டர். நான் எத்தனை நாட்கள் வீட்டிலேயே இருக்கணும்? வேலைக்கு எப்போ திரும்பலாம்?
11	GP	Stay home for at least 2 days after starting treatment, until the discharge clears completely. If it's not improving by Friday, come back for review.
12	Patient	நன்றி டாக்டர். நான் இரண்டு நாட்கள் வீட்டிலேயே இருந்து, கை கழுவி, சொட்டு மருந்தை சரியா போடறேன். வெள்ளிக்குள்ள சரியாகலைன்னா திரும்ப வர்றேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-acute-infective-conj/

2. Faulty Phone Refund Dispute · Consumer Affairs

A Tamil-speaking customer's faulty phone purchase is disputed after the retailer refuses a refund and only offers repair; you will interpret for both parties.

1	Consumer Affairs Advisor	Good afternoon. Could you tell me exactly what's wrong with the phone you purchased, and when this problem first started happening?
2	Customer	நான் இரண்டு மாதங்களுக்கு முன்பு சாட்ஸ்வூட்டில் உள்ள ஜேபி ஹை-ஃபை கடையில் இருந்து சாம்சங் கேலக்ஸி ஃபோன் வாங்கினேன். திரை அடிக்கடி முடங்கிவிடுகிறது, சில நேரங்களில் தானாகவே ஆஃப் ஆகிவிடுகிறது.
3	Consumer Affairs Advisor	How many times have you contacted JB Hi-Fi in Chatswood about this issue, and what solution did they offer you each time?
4	Customer	நான் மூன்று முறை கடைக்குச் சென்றேன், ஆனால் அவர்கள் ரிப்பேர் செய்யத் தான் ஒப்புக்கொண்டார்கள், பணத்தைத் திரும்பத் தர மறுத்துவிட்டார்கள்.
5	Consumer Affairs Advisor	Under Australian Consumer Law, if a fault is considered major, you're entitled to choose a refund or replacement, not just a repair.
6	Customer	நான் அவர்களிடம் இந்தச் சட்டத்தைப் பற்றி சொன்னாலும் அவர்கள் மறுத்தால் நான் என்ன செய்யலாம்?
7	Consumer Affairs Advisor	If the store continues to refuse, you can lodge an application with NCAT, the tribunal that handles consumer disputes here in New South Wales.
8	Customer	இந்த NCAT-க்கு விண்ணப்பிக்க எவ்வளவு காலம் ஆகும், செலவு அதிகமா இருக்குமா?
9	Consumer Affairs Advisor	The filing fee is quite low, and hearings are usually scheduled within six to eight weeks, though I can't guarantee the outcome will favour you.
10	Customer	சரி, நான் என்ன ஆவணங்களை தயார் செய்ய வேண்டும்?
11	Consumer Affairs Advisor	You'll need your original receipt, any written repair reports from the store, and copies of all emails or text messages you've exchanged with them.
12	Customer	நன்றி. நான் ரசீது, ரிப்பேர் அறிக்கை எல்லாத்தையும் சேகரித்து, இந்த வாரமே NCAT-ஐத் தொடர்பு கொள்கிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-cellphone-refund-nca/

3. Divorce Application Consultation · Legal

A Tamil-speaking woman consults a family law solicitor about filing for divorce after separating from her husband. You will interpret for both parties.

1	Solicitor	Thanks for coming in, Mrs. Elankeeran. Can you tell me when you and your husband first separated, and whether you've lived under the same roof since then?
2	Client	நான் என் கணவரிடமிருந்து பதினான்கு மாதங்களுக்கு முன்பு பிரிந்தேன், ஆனால் நாங்கள் ஆறு மாதங்கள் ஒரே வீட்டில் வெவ்வேறு அறைகளில் தங்கியிருந்தோம்.
3	Solicitor	The court requires twelve months of separation before filing for divorce. If you lived together part of that time, we'll need a short affidavit explaining the arrangement.
4	Client	சரி, நான் அந்த ஆறு மாதங்கள் பற்றிய விவரங்களை எழுதி உறுதிமொழிப் பத்திரமாகக் கொடுக்கிறேன்.
5	Solicitor	Do you have children together, and have you agreed on living arrangements for them, or is that still being discussed?
6	Client	எங்களுக்கு இரண்டு பிள்ளைகள் இருக்கிறார்கள், ஒன்பது வயது மற்றும் ஆறு வயது. அவர்கள் என்னுடன் தங்கியிருக்கிறார்கள், வார இறுதி நாட்களில் அவர் பிள்ளைகளைப் பார்க்க வருகிறார்.
7	Solicitor	Once the divorce is finalised, you'll have twelve months to apply for property settlement, so please gather your bank statements and asset details soon.
8	Client	நான் வங்கி அறிக்கைகளையும் சொத்து விவரங்களையும் விரைவில் சேகரிக்கிறேன். கூட்டு விண்ணப்பம் சமர்ப்பிக்க முடியுமா?
9	Solicitor	If your husband agrees, you can submit a joint application, which is usually faster. If he doesn't respond, you can still file alone within the required time.
10	Client	ஆம், அவர் ஒப்புக்கொண்டார், படிவங்களில் கையொப்பமிட தயாராக இருக்கிறார்.
11	Solicitor	Please upload his signed consent and your marriage certificate to the Federal Circuit and Family Court of Australia's online portal before our next appointment on Thursday.
12	Client	நன்றி, வியாழக்கிழமைக்குள் சான்றிதழையும் ஒப்புதல் படிவத்தையும் பதிவேற்றுகிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-divorce-application/

4. Employment Discrimination: Pregnancy-Related Promotion Denial

Employment

A Tamil-speaking employee meets with a Fair Work Commission case manager to report being denied promotion because of her pregnancy. You will interpret for both parties.

1	Fair Work Commission Case Manager	Ms. Selvam, thank you for coming in today. Could you please walk me through exactly what happened at your workplace in Dandenong, and when it started?
2	Employee	நான் டேண்டினாங்கில் உள்ள ஒரு விநியோக மையத்தில் கடந்த மூன்று வருடங்களாக வேலை பார்க்கிறேன். கடந்த மாதம் நான் கர்ப்பமாக இருப்பதாக மேலாளரிடம் தெரிவித்தேன். அதன் பிறகு, டீம் லீடர் பதவிக்கு என்னை பரிசீலிக்காமல், குறைவான அனுபவமுள்ள ஒரு சக ஊழியருக்கு அந்த பதவியை கொடுத்துவிட்டார்கள்.
3	Fair Work Commission Case Manager	When exactly did this happen, and did you report it to your supervisor or manager at any point, even informally?
4	Employee	மூன்று வாரங்களுக்கு முன்பு, நான் இதை என் சூப்பர்வைசரிடம் நேரடியாக தெரிவித்தேன். ஆனால் அவர் எந்த பதிலும் தரவில்லை. அதற்குள் அந்த சக ஊழியர் ஏற்கனவே புதிய பதவியில் வேலை தொடங்கிவிட்டார்.
5	Fair Work Commission Case Manager	You can lodge a general protections complaint with the Fair Work Commission. There's no fixed deadline, but acting soon strengthens your case considerably.
6	Employee	சரி, அப்படியென்றால் நான் என்ன ஆதாரங்களை சேகரிக்க வேண்டும்? எனக்கு அவசரமாக தெரிந்துகொள்ள வேண்டும்.
7	Fair Work Commission Case Manager	It would really help to gather any emails, text messages, rosters, or witness statements that support your account of these events.
8	Employee	எனக்கு மேலாளருடன் நடந்த வாட்ஸ்அப் உரையாடல்கள் இருக்கின்றன. ஆனால் எனக்கு வேலை பறிபோகுமோ என்று பயமாக இருக்கிறது.
9	Fair Work Commission Case Manager	You're legally protected against victimisation for raising this complaint. The Commission will first attempt conciliation between you and your employer before any formal hearing takes place.
10	Employee	இதற்கு எவ்வளவு செலவாகும், மற்றும் இது தீர்வாக எவ்வளவு காலம் ஆகும் என்று சொல்ல முடியுமா?
11	Fair Work Commission Case Manager	Conciliation itself is free of charge. If the matter doesn't resolve there, usually within six weeks, you may need further legal advice.
12	Employee	புரிகிறது, நன்றி. நான் இன்றே ஃபேர் வொர்க் கமிஷனிடம் புகார் அளிக்கிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-employment-discrimin/

5. Disputed Health Insurance Claim Appeal · Insurance

A Bupa claims officer explains why a client's day-surgery claim was rejected and outlines the appeal process; you will interpret for both parties.

1	Insurance Claims Officer	Mrs. Elangovan, this is Daniel from Bupa's claims team, calling about your recent day-surgery admission at Cabrini Hospital. Your claim was rejected because the specialist's item number was missing from the invoice.
2	Policyholder	ஐயோ, எனக்கு அது தெரியாது. மருத்துவர் கொடுத்த எல்லா காகிதங்களையும் நான் அனுப்பினேன். எந்த ஐட்டம் நம்பர் பத்தி சொல்றீங்க? நான் திரும்பவும் மருத்துவரிடம் போக வேண்டுமா?
3	Insurance Claims Officer	That item number identifies the exact procedure code Medicare and Bupa require. Could you ask the surgeon's rooms for an itemised account showing that code, then send it to us?
4	Policyholder	சரி, நான் நாளைக்கு அறுவை சிகிச்சை நிபுணரின் அலுவலகத்தை தொடர்பு கொள்கிறேன். அவங்க அந்த சான்றிதழை இலவசமா குடும்பாங்களா, இல்ல அதுக்கு தனியா கட்டணம் இருக்குமா?
5	Insurance Claims Officer	Most specialists provide that certificate free of charge, though some clinics may charge an admin fee. If it's rejected again, you can lodge a formal appeal with Bupa.
6	Policyholder	அப்படி appeal பண்ணா, எவ்வளவு காலம் ஆகும்னு உங்களுக்கு தெரியுமா? எனக்கு இப்ப ஏற்கனவே இரண்டாயிரத்து நூறு டாலர் pocket-ல இருந்து கட்டியிருக்கேன்.
7	Insurance Claims Officer	I can't guarantee an exact number of days, but you'll receive an update through the Bupa app once your appeal has been assessed.
8	Policyholder	சரி, நான் Bupa ஆப்ல தான் அப்லோட் பண்ணணுமா, இல்ல நேரடியா ஆபீஸ்ல குடுக்கணுமா?
9	Insurance Claims Officer	You can upload the itemised account through the Bupa app or online member portal. If the file's too large, please split it into two smaller PDFs.
10	Policyholder	புரியுது. நான் இந்த வாரமே அந்த சான்றிதழை வாங்கி அப்லோட் பண்ணிடுறேன்.
11	Insurance Claims Officer	Thank you, Mrs. Elangovan. Once we receive the certificate, our clinical team will reassess the claim, and I'll personally follow up with you.
12	Policyholder	நன்றி டேனியல். உங்க உதவிக்கு மிக்க நன்றி, நான் இந்த வாரமே அனைத்தையும் அனுப்பிடுறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-health-insurance-claim-appeal/

6. Discussing an Advance Care Directive in Palliative Care · Health

A palliative care nurse discusses pain management and an Advance Care Directive with the daughter of an elderly patient at Flinders Medical Centre. You will interpret for both parties.

1	Nurse	Mrs. Pillai, thank you for meeting with me today to discuss your father's ongoing palliative care plan here at Flinders Medical Centre in Bedford Park.
2	Daughter	நன்றி நர்சு. அப்பாவுக்கு வலி எவ்வளவு இருக்கும் என்று தான் எனக்கு பெரிய கவலை. அதை எப்படி கட்டுப்படுத்துவீர்கள்?
3	Nurse	We're carefully managing his pain with medication given every four hours, and we adjust the dose promptly if he shows any signs of discomfort.
4	Daughter	அவர் இனி இந்த சிகிச்சையை தொடர விரும்பவில்லை என்றால், அதை நிறுத்த முடியுமா?
5	Nurse	Yes, we will never force any treatment on your father; if he decides he no longer wants it, we will respect his wishes completely and immediately.
6	Daughter	எங்கள் குடும்பத்தில் சிலருக்கு வேறு அபிப்பிராயம் இருக்கிறது. இது போன்ற சூழலுக்கு Advance Care Directive உதவுமா?
7	Nurse	Yes, an Advance Care Directive allows your father to record his wishes clearly in writing, so the family isn't left guessing about his care later.
8	Daughter	அந்த படிவத்தை பூர்த்தி செய்ய எத்தனை சாட்சிகள் தேவை? அது கடினமா இருக்குமா?
9	Nurse	Yes, the directive needs two independent witnesses to sign, and your father doesn't need a lawyer or the hospital's help to complete it.
10	Daughter	சரி, நான் இந்த காகித வேலையை எப்படி தொடங்குவது?
11	Nurse	You can download the Advance Care Directive form from the SA Health website today, and I'll sit down with you and your father this afternoon to help complete it.
12	Daughter	சரி நர்சு, இன்று மாலை அந்த படிவத்தை பதிவிறக்கம் செய்து, அப்பாவிடம் பேசி நீங்கள் சொன்னது போல பூர்த்தி செய்கிறேன். மிக்க நன்றி.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-advance-care-directive/

7. Faulty Laptop Bought Online: Refund Rights · Consumer Affairs

A Tamil-speaking woman calls a Consumer Affairs advisor about a faulty laptop she bought online, seeking advice on her refund rights. You will interpret for both parties.

1	Advisor	Consumer Affairs helpline, this is Daniel speaking. Could you tell me what's happened with your online laptop purchase?
2	Customer	நான் மூன்று வாரங்களுக்கு முன்பு ஜேபி ஹை-ஸ்பை இணையதளத்தில் ஒரு லேப்டாப் வாங்கினேன். திரை அடிக்கடி முடங்கிவிடுகிறது.
3	Advisor	Have you already contacted the seller directly about this, and did they mention any warranty terms or repair policy?
4	Customer	ஆம், விற்பனையாளரை தொடர்பு கொண்டேன். ஆனால் அவர்கள் பணத்தைத் திருப்பித் தர மறுத்து, பழுது பார்க்க மட்டும் முன்வந்தனர்.
5	Advisor	Under Australian Consumer Law, if a product has what's called a major fault, you're entitled to choose a refund or replacement — not just a repair.
6	Customer	பெரிய கோளாறு என்றால் என்ன அர்த்தம்? எனது பிரச்சனை அதற்குள் வருமா?
7	Advisor	A major failure means the product is unsafe, doesn't work the way it's supposed to, or you simply wouldn't have bought it knowing this beforehand.
8	Customer	லேப்டாப் பத்து நிமிடங்களுக்குள் அதிக சூடாகி தானாக அணைந்துவிடுகிறது. இது பாதுகாப்பற்றது என்று நினைக்கிறேன்.
9	Advisor	That's definitely a major failure — shutting down from overheating is a safety risk. You can request a refund, and if the seller refuses, lodge a complaint with NSW Fair Trading.
10	Customer	வாரண்டி அட்டை தொலைந்துவிட்டது. அது பிரச்சனையாக இருக்குமா?
11	Advisor	No, the statutory guarantees under Australian Consumer Law apply whether or not you kept the warranty card. Your receipt or bank statement is enough proof of purchase.
12	Customer	புரிந்தது, நன்றி. விற்பனையாளர் மீண்டும் மறுத்தால், நான் என்.எஸ்.டபிள்யூ ஃபேர் டிரேடிங்கில் புகார் அளிக்கிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-faulty-laptop-online/

8. Witness Statement: Hit-and-Run Near Chatswood Chase · Legal

A Tamil-speaking witness gives a statement to a female Senior Constable at Chatswood Police Station about a hit-and-run he witnessed. You will interpret for both parties.

1	Senior Constable	Good afternoon, Mr Pillai. I'm Senior Constable Rachel Nguyen from Chatswood Police Station. This interview is being recorded. Can you describe what you saw on Thursday evening near Chatswood Chase?
2	Witness	மேடம், வியாழக்கிழமை மாலை ஏழு மணி நாற்பத்தைந்து நிமிடத்திற்கு விக்டோரியா அவென்யூவில் ஒரு வெள்ளி நிற கார் ஒரு பாதசாரியை மோதிவிட்டு நிற்காமல் ஓடிவிட்டது.
3	Senior Constable	Before the vehicle left the scene, did you manage to see any part of its number plate, even partially, Mr Pillai?
4	Witness	இல்லை மேடம், முழு நம்பர் தெரியவில்லை. ஆனால் முதல் இரண்டு எழுத்துக்கள் 'பி எக்ஸ்' என நினைவிருக்கிறது, கார் மோப்ரே சாலை நோக்கி திரும்பியது.
5	Senior Constable	Was the pedestrian injured badly, and did anyone at the scene call an ambulance straight away?
6	Witness	ஆம் மேடம், கடை உரிமையாளர் உடனே ஆம்புலன்ஸை அழைத்தார். பாதசாரி நினைவுடன் இருந்தார், ஆனால் கால் காயம் அடைந்திருந்ததால் அவரை ராயல் நார்த் ஷோர் மருத்துவமனைக்கு அழைத்துச் சென்றனர்.
7	Senior Constable	Can you describe the driver's appearance, and was there a passenger in the vehicle with him?
8	Witness	ஓட்டுநர் நடுத்தர வயதுடைய ஆண், தனியாக இருந்தார், சாம்பல் நிற ஜாக்கெட் அணிந்திருந்தார். புகைப்படம் காட்டினால் என்னால் அவரை அடையாளம் காண முடியும் என நினைக்கிறேன்.
9	Senior Constable	Your statement will be typed up and you'll need to sign it before you leave today. If police later lay charges, you may be asked to attend Chatswood Local Court.
10	Witness	புரிகிறது மேடம், ஆனால் நான் நீதிமன்றத்திற்கு நேரில் செல்ல வேண்டுமா? வேலை காரணமாக கொஞ்சம் கவலையாக இருக்கிறது.
11	Senior Constable	You'll only need to attend if a court summons is issued; that's not required right now. Thank you very much for your cooperation today, Mr Pillai.
12	Witness	நன்றி மேடம், ஏதேனும் நினைவுக்கு வந்தால் உடனே தொடர்பு கொள்கிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-police-witness-state/

9. Deciding to Join a Union at a Warehouse · Employment

A Tamil-speaking warehouse worker meets with a union organiser to learn about the benefits, cost, and protections of joining a union. You will interpret for both parties.

1	Union Organiser	Thanks for meeting me before your shift, Mr. Rajendran. I'm from the SDA and wanted to explain what union membership actually covers before you decide.
2	Worker	நன்றி மேடம். எனக்கு தெரிஞ்சுக்கணும், யூனியன்ல சேர்ந்தா என்ன மாதிரி உதவி கிடைக்கும்? கடந்த வாரம் எங்க விப்ட் நேரம் திடீர்னு மாத்திட்டாங்க.
3	Union Organiser	Members get help with pay disputes, unfair rosters, and unsafe conditions. We also negotiate the enterprise agreement that sets your minimum shift length and penalty rates.
4	Worker	சரி, ஆனா மெம்பர்ஷிப் ஃபீஸ் எவ்ளோ இருக்கும்? எனக்கு இப்போ கூடுதலா சம்பளத்துல எதுவும் கழிக்க முடியாது.
5	Union Organiser	The fee is deducted fortnightly from your pay, similar to a small phone bill. It's not compulsory, but without membership you can't vote on enterprise agreement changes.
6	Worker	நான் யூனியன்ல சேர்ந்தா, முதலாளி என்னை வேலையை விட்டு தூக்கிடுவாரா அல்லது விப்ட் குறைச்சிடுவாரா?
7	Union Organiser	No employer can lawfully sack you or reduce your hours because you joined a union — that's protected under the Fair Work Act. Any retaliation should be reported straightaway.
8	Worker	சரி, அப்போ முழு நேர வேலைன்னா எத்தனை மணி நேரம்? ஓவர்டைம் கிடைக்குமா, நான் மெம்பரா இல்லாட்டியும்?
9	Union Organiser	Full-time here is classed as 38 hours a week, so your award entitlements, like overtime after that, still apply whether or not you're a member.
10	Worker	சரி மேடம், நான் சேரணும்னு முடிவு பண்ணிட்டேன். எப்படி சைன் அப் பண்ணறது? நீங்க எங்க டான்டினாங் வேர்ஹவுஸுக்கு வரமுடியுமா?
11	Union Organiser	You can sign up online through the SDA website today, or I can bring the paper form to your Dandenong warehouse on Thursday.
12	Worker	நன்றி மேடம், வியாழக்கிழமை உங்களை பார்க்கிறேன். இது எனக்கு நிறைய உதவியா இருக்கும்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-join-union-warehouse/

10. Home Insurance Storm Damage Claim · Insurance

A Tamil-speaking client is on the phone with an insurance claims officer discussing a storm damage claim after their roof leaked, You will interpret for both parties.

1	Officer	Thank you for calling Suncorp Insurance today. Can you describe what happened to your roof during Thursday night's storm, and when you noticed the leak?
2	Client	நேற்று இரவு பலத்த மழையில் வீட்டின் கூரை ஓட்டிலிருந்து தண்ணீர் வடிய ஆரம்பித்தது, நான் உடனேயே கவனித்தேன். வெள்ளிக்கிழமை காலையில் SES குழுவினர் வந்து தற்காலிகமாக டர்ப் போட்டுவிட்டார்கள்.
3	Officer	I understand, that sounds stressful. Before repairs begin, you'll need to pay the seven-hundred-dollar excess. Has an assessor been scheduled to inspect the property yet?
4	Client	இன்னும் இல்லை. அசெஸர் எப்போது வருவார் என்று தெரியுமா? எழுநூறு டாலர் தொகையை இப்போதே கட்ட வேண்டுமா, அல்லது பழுது முடிந்த பிறகு கட்டலாமா?
5	Officer	The assessor will visit within five business days. You can pay the excess once the repair invoice is issued, not before the inspection takes place.
6	Client	நன்றி. வீடு பழுதுபார்க்கும் போது நாங்கள் வேறு இடத்தில் தங்க வேண்டுமா? அதற்கு காப்பீடு உதவுமா?
7	Officer	Temporary accommodation is covered only if the assessor confirms the house is unliveable. Otherwise, you'll need to arrange your own accommodation during repairs.
8	Client	சரி, புரிகிறது. புகைப்படங்கள், SES அறிக்கை எண் தவிர வேறு என்ன ஆவணங்கள் அனுப்ப வேண்டும்?
9	Officer	Please provide clear photos of the damage, the SES job number, and any repair quotes you've already obtained from licensed local builders.
10	Client	சரி, இன்று மாலைக்குள் அனுப்புகிறேன். முடிவு எடுக்க எவ்வளவு நாட்கள் ஆகும்?
11	Officer	Once we receive everything, a decision usually takes about ten working days. We'll contact you through the Suncorp app once it's finalised, so keep checking.
12	Client	நன்றி. இன்று மாலைக்குள் எல்லா ஆவணங்களையும் அப்ளிகேஷன் மூலம் அனுப்புகிறேன்.

Audio at exam speed and AI marking of your own interpreting: naaticcl.com/dialogues/tamil/fta-house-insurance-stor/

naaticcl.com is an independent exam-practice platform, not affiliated with or endorsed by NAATI. These are practice dialogues written to the published CCL specification, not NAATI test items. You may print and share this file unchanged.